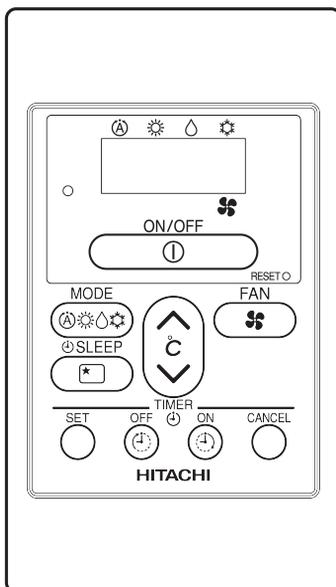


# НІТАСНІ

## Инструкция на пульт дистанционного управления

МОДЕЛЬ

**SPX-RCDA  
(RAR-5G1)**

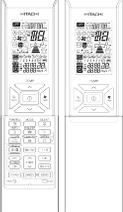
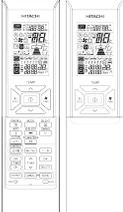
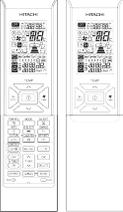
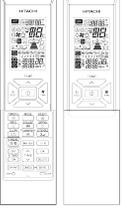
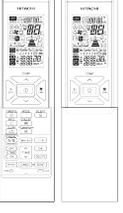


### Инструкция на пульт дистанционного управления (ПДУ)

Для достижения наивысшей производительности и обеспечения длительной безаварийной эксплуатации внимательно изучите данную инструкцию по эксплуатации.

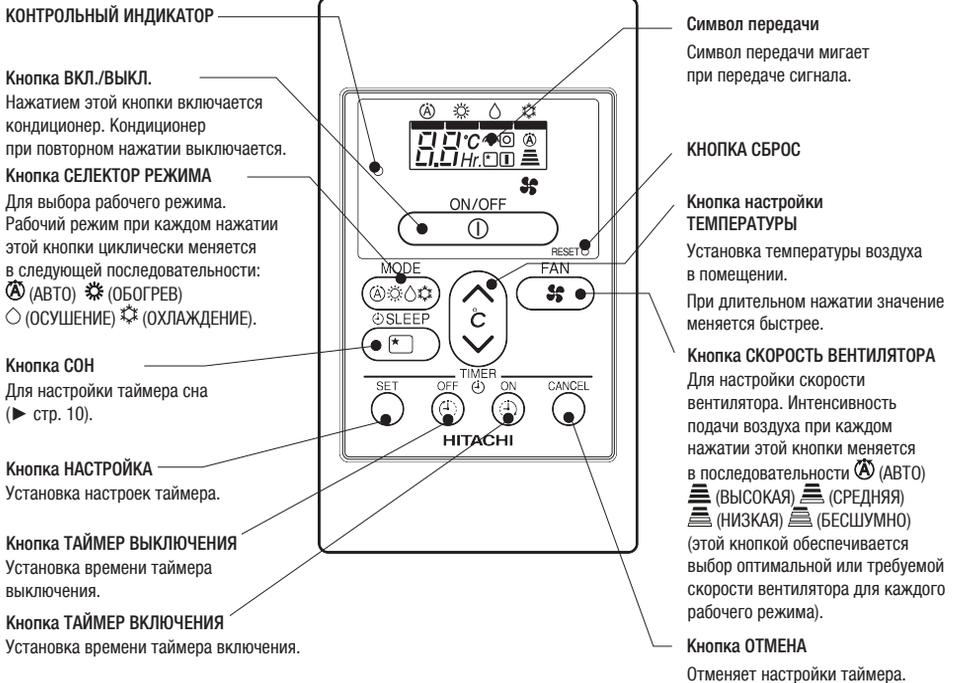
## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ ЭКСПЛУАТАЦИИ

- В случае отказа электропитания на проводном пульте дистанционного управления может не отображаться рабочий режим после восстановления питания. Однако агрегат будет продолжать работу в последнем установленном режиме.
- Некоторые функции беспроводного пульта дистанционного управления недоступны при использовании проводного пульта, как показано ниже:

Стандартный беспроводной ПДУ	Функции, недоступные на проводном ПДУ
<p>RAR-5E1 RAR-6N1</p> 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Повышенная мощность </li> <li>• Информация </li> <li>• Быстрая очистка </li> <li>• Вне дома </li> <li>• Бесшумно </li> <li>• Недельный таймер </li> <li>• Автоматическое покачивание (по вертикали) </li> <li>• Автоматическое покачивание (по горизонтали) </li> </ul>
<p>RAR-5E2 RAR-6N2</p> 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Повышенная мощность </li> <li>• Информация </li> <li>• Быстрая очистка </li> <li>• Вне дома </li> <li>• Бесшумно </li> <li>• Недельный таймер </li> <li>• Автоматическое покачивание (по вертикали) </li> </ul>
<p>RAR-5E3 RAR-6N3</p> 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Повышенная мощность </li> <li>• Информация </li> <li>• Быстрая очистка </li> <li>• Вне дома </li> <li>• Бесшумно </li> <li>• Недельный таймер </li> <li>• Автоматическое покачивание (по вертикали) </li> <li>• Очистка воздуха </li> </ul>
<p>RAR-5E4 RAR-6N4</p> 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Повышенная мощность </li> <li>• Информация </li> <li>• Быстрая очистка </li> <li>• Вне дома </li> <li>• Бесшумно </li> <li>• Недельный таймер </li> <li>• Автоматическое покачивание (по вертикали) </li> <li>• Расширенный </li> </ul>
<p>RAR-5E5 RAR-6N5</p> 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Повышенная мощность </li> <li>• Информация </li> <li>• Быстрая очистка </li> <li>• Вне дома </li> <li>• Бесшумно </li> <li>• Недельный таймер </li> </ul>

# НАИМЕНОВАНИЕ ЧАСТЕЙ ПУЛЬТА ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ И ИХ НАЗНАЧЕНИЕ

■ Управление режимами работы и настройками таймера комнатного кондиционера воздуха.



## Меры безопасности при эксплуатации

- Не оставляйте ПДУ в следующих местах:
  - Под прямыми солнечными лучами.
  - Поблизости от нагревателей.
- Обращайтесь с пультом бережно. Не роняйте на пол, берегите от попадания на него воды.
- Наружный блок после остановки запускается вновь только через 3 минуты (если не разомкнуть выключатель питания или сетевой шнур не отсоединить от сети и снова подключить к сети). Это защитная мера, не указывающая на неисправность.
- При нажатии кнопки выбора режима работающего кондиционера возможно защитное выключение на 3 минуты.

# РАЗЛИЧНЫЕ ФУНКЦИИ

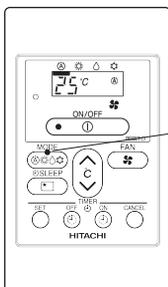
## ■ Управление автоматическим перезапуском

- Кондиционер при отключении электроэнергии автоматически включится после возобновления подачи энергии, сохраняя последний установленный режим работы (Это не относится к выключению кондиционера с помощью ПДУ).
- Если после возобновления подачи энергии работа кондиционера не требуется, выключите питание. Кондиционер при замыкании автоматического выключателя автоматически включится в последнем установленном режиме.

Примечание. 1. Если функция автоматического перезапуска не требуется, обратитесь к представителю нашей компании.  
2. Функция автоматического перезапуска не действует, если включен простой таймер или таймер сна.

## АВТОМАТИЧЕСКИЙ РЕЖИМ

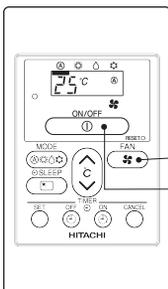
Агрегат автоматически выбирает режим работы (ОБОГРЕВ или ОХЛАЖДЕНИЕ) в зависимости от температуры в помещении. Выбранный режим работы меняется при изменении температуры в помещении.



1

Нажимайте кнопку режима до появления на дисплее символа режима  (АВТО).

- Агрегат при выборе режима АВТО автоматически выбирает режим работы (ОБОГРЕВ или ОХЛАЖДЕНИЕ) в зависимости от температуры в помещении. Однако режим работы не меняется, если внутренний блок подключен к наружному блоку мульти-сплит системы.
- Если выбранный автоматически режим работы вас не устраивает, измените заданный режим вручную (ОБОГРЕВ, ОСУШЕНИЕ или ОХЛАЖДЕНИЕ).



2

Нажмите кнопку  (СКОРОСТЬ ВЕНТИЛЯТОРА) для выбора режима скорости АВТО, ВЫСОКАЯ, СРЕДНЯЯ или БЕСШУМНО.

Установите требуемую СКОРОСТЬ ВЕНТИЛЯТОРА кнопкой  (настройка отображается на дисплее).



**ПУСК  
СТОП**

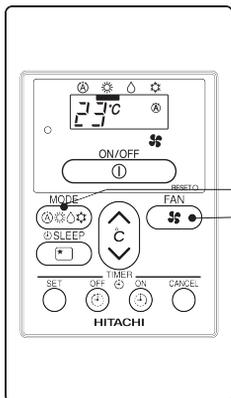
Нажмите кнопку  (ПУСК-СТОП).  
Кондиционер включится.

Для выключения кондиционера нажмите кнопку еще раз.

- Настройки сохраняются в памяти ПДУ, поэтому в следующий раз достаточно будет нажать кнопку  (ПУСК-СТОП).

## В РЕЖИМЕ ОБОГРЕВА

- Используйте кондиционер для обогрева помещения, когда температура наружного воздуха ниже 21 °С. Если на улице температура выше 21 °С, режим обогрева может не включиться в целях защиты устройства.
- Для обеспечения надежной работы используйте кондиционер при температуре наружного воздуха выше -15 °С.



**1** Нажимайте кнопку переключения режимов до появления на дисплее символа (ОБОГРЕВ).

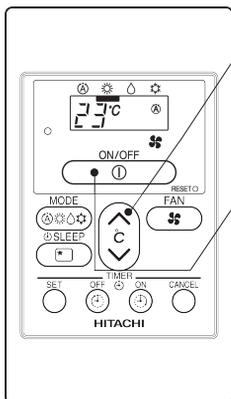
Установите требуемую СКОРОСТЬ ВЕНТИЛЯТОРА соответствующей кнопкой (настройка отображается на дисплее).



**2**

Установите требуемую температуру в помещении кнопками (настройка отображается на дисплее). Фактическая температура в помещении может отличаться от заданной в зависимости от различных условий.

**3**



**ПУСК  
СТОП**

Нажмите кнопку (ПУСК-СТОП). Запустится режим обогрева. Для выключения кондиционера нажмите кнопку еще раз.

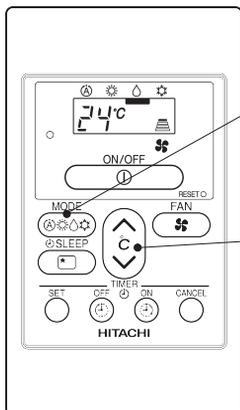
- Настройки сохраняются в памяти ПДУ, поэтому в следующий раз достаточно будет нажать кнопку (ПУСК-СТОП).
- Скорость вентилятора в режиме АВТО изменяется следующим образом:
  - Вентилятор при значительной разнице между температурой в помещении и заданной температурой начинает работать с высокой скоростью.
  - Скорость вентилятора при достижении заданной температуры снизится, обеспечивая оптимальную температуру в помещении и комфортный обогрев.

## Размораживание

Размораживание выполняется в течение 5-10 минут ежедневно при образовании инея на теплообменнике наружного блока. Контрольный светоиндикатор при размораживании мигает с циклом 3 с светится, 0,5 с выключен. Максимальное время размораживания 20 минут. Если внутренний блок подключен к наружному блоку мульти-сплит системы, размораживание длится 15 минут максимально (при использовании трубки с длиной больше стандартной возможно образование инея).

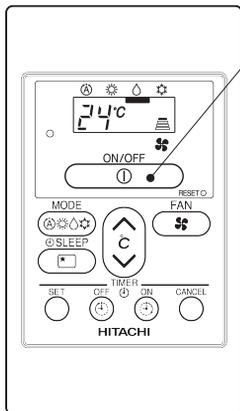
## В РЕЖИМЕ ОСУШЕНИЯ

Используйте кондиционер для осушки воздуха при температуре в помещении выше 16 °С.  
Режим осушки не работает при температуре ниже 15 °С.



1

Нажимайте кнопку переключения режимов до появления на дисплее символа  (ОСУШЕНИЕ).  
Нажимайте кнопку  (СКОРОСТЬ ВЕНТИЛЯТОРА) для установки скорости БЕСШУМНО или НИЗКАЯ.



2

Установите требуемую температуру в помещении кнопками (настройка отображается на дисплее).



При осушении рекомендуется устанавливать температуру в помещении от 20 до 26 °С.

ПУСК  
СТОП

Нажмите кнопку  (ПУСК-СТОП). Запустится режим осушения. Для выключения кондиционера нажмите кнопку еще раз.

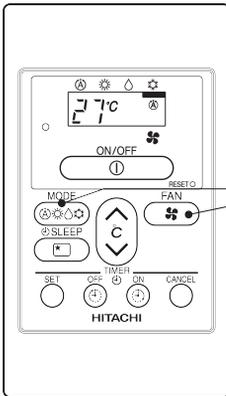
- Настройки сохраняются в памяти ПДУ, поэтому в следующий раз достаточно будет нажать кнопку  (ПУСК-СТОП).

### ■ Функция осушения

- Когда температура в помещении выше заданной температуры: кондиционер осушает воздух в помещении, снижая температуру до заданного значения.  
Когда температура в помещении ниже заданной температуры: осушение выполняется при заданной температуре немного ниже фактической температуры в помещении независимо от первоначально заданной температуры.
- Заданная температура может не обеспечиваться в зависимости от числа людей в помещении и других условий.

# В РЕЖИМЕ ОХЛАЖДЕНИЯ

Используйте кондиционер для охлаждения при температуре наружного воздуха от -10 до 43 °С. Если влажность в помещении очень высокая (выше 80%), на решетке воздуховыпускного отверстия внутреннего блока возможно образование конденсата.



1

Нажимайте кнопку переключения режимов до появления на дисплее символа ❄️ (ОХЛАЖДЕНИЕ).

2

Установите требуемую скорость вентилятора соответствующей кнопкой 🌀 (настройка отображается на дисплее).



3

Установите требуемую температуру в помещении кнопками (UP/DOWN) (настройка отображается на дисплее). Фактическая температура в помещении может отличаться от заданной в зависимости от различных условий.

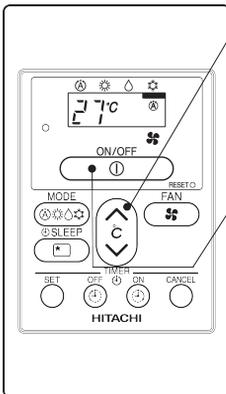
ПУСК  
СТОП

Нажмите кнопку ① (ПУСК-СТОП). Запустится режим охлаждения. Для выключения кондиционера нажмите кнопку еще раз. Режим охлаждения не включается, если заданная температура выше текущей температуры в помещении (даже если светится индикатор ① (ВКЛЮЧЕНО)). Режим охлаждения включится, как только будет задана температура ниже фактической температуры в помещении.

■ Настройки сохраняются в памяти ПДУ, поэтому в следующий раз достаточно будет нажать кнопку ① (ПУСК-СТОП).

■ Скорость вентилятора в режиме АВТО изменяется следующим образом:

- Вентилятор при значительной разнице между температурой в помещении и заданной температурой начинает работать с высокой скоростью.
- Скорость вентилятора при достижении заданной температуры снижается, обеспечивая оптимальную температуру в помещении и комфортное охлаждение.

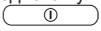




## ФУНКЦИИ ВНЕ ДОМА И ОЧИСТКИ (БЫСТРОЙ ОЧИСТКИ)

- Кнопки функций Вне дома и ОЧИСТКИ (быстрой очистки) на этом устройстве недоступны. Включить эти функции можно с помощью беспроводного пульта дистанционного управления.
- Как включить эти функции, см. в «Инструкции на пульт дистанционного управления».

### ПРИМЕЧАНИЕ

- Если на проводном пульте дистанционного управления отображается  или , агрегат работает в режиме Вне дома или ОЧИСТКИ (быстрой очистки), включение которого осуществляется с беспроводного пульта дистанционного управления.
- Нажмите кнопку пуск/стоп  для выключения функции Вне дома или ОЧИСТКИ (быстрой очистки).

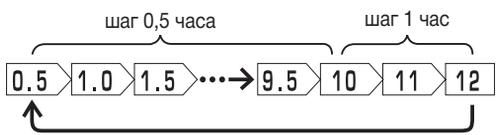
# НАСТРОЙКИ ТАЙМЕРА

■ Доступны таймеры включения и выключения.

## Настройки ТАЙМЕРА ВЫКЛЮЧЕНИЯ

**1** Настройка таймера выключения ☹️

- Выберите ТАЙМЕР ВЫКЛЮЧЕНИЯ, нажав кнопку ☹️ (ВЫКЛ.).
- При нажатии кнопки настройка таймера изменяется в соответствии с приведенной ниже последовательностью.



- Значение изменяется быстрее при удерживании кнопки нажатой.

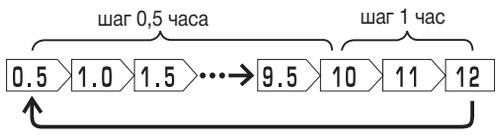
**2** Нажмите кнопку ○ (НАСТРОЙКА)

- Таймер выключения настроен.
- Метка ☐ (выкл.) перестает мигать и начинает гореть ровно.

## Настройки ТАЙМЕРА ВКЛЮЧЕНИЯ

**1** Настройка ТАЙМЕРА ВКЛЮЧЕНИЯ ☺️

- Выберите таймер включения, нажав кнопку ☺️ (ВКЛ.).
- В начале настройки таймер установлен на 6 часов.
- Настройка таймера изменяется в соответствии с указанной ниже последовательностью.



- Значение изменяется быстрее при удерживании кнопки нажатой.

**2** Нажмите кнопку ○ (НАСТРОЙКА)

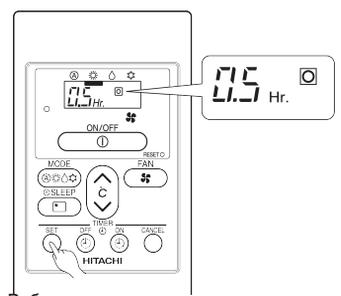
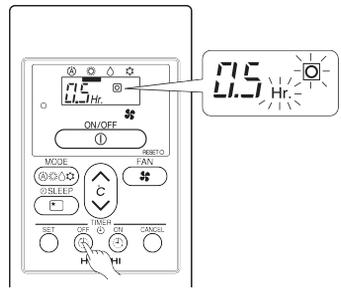
- ТАЙМЕР ВКЛЮЧЕНИЯ настроен.
- Метка ☐ (ВКЛ.) перестает мигать и начинает гореть ровно.

## Отмена настроек ТАЙМЕРА

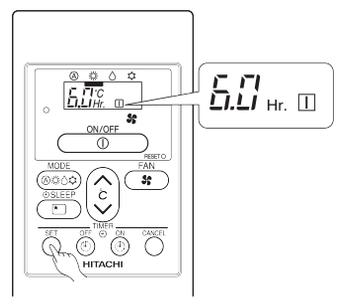
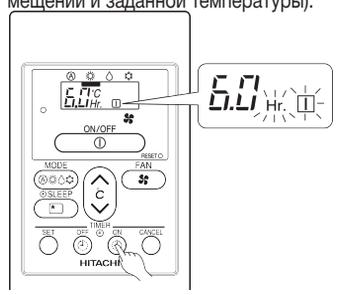
**1** Нажмите кнопку ○ (ОТМЕНИТЬ).

- Поскольку настройки таймера хранятся в памяти ПДУ, вам достаточно только нажать кнопку ○ (настройка), чтобы использовать эту же настройку в следующий раз.

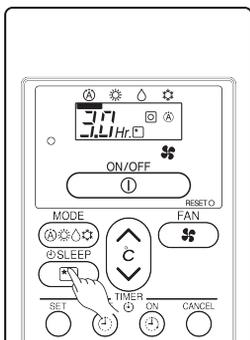
■ Выключение по таймеру



■ Работа системы начнется с заданными параметрами температуры в заданное время (время начала работы системы может изменяться в зависимости от значений температуры в помещении и заданной температуры).



## УСТАНОВКА ТАЙМЕРА СНА



Пример: установка таймера сна на 3 часа.

Режим	Обозначение
Таймер сна	→ 1 час → 2 часа → 3 часа → 7 часов ← Таймер сна выкл. ←

**ТАЙМЕР СНА:** устройство будет продолжать работать в течение установленного количества часов, после чего отключится. Нажмите кнопку СОН. На экране пульта дистанционного управления отобразится информация о таймере.

### Отмена резервирования

Нажмите кнопку (ОТМЕНИТЬ). Значок и (ЗАРЕЗЕРВИРОВАНО) перестает отображаться.

## Дополнительные пояснения о таймере сна

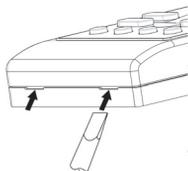
Это устройство автоматически регулирует СКОРОСТЬ ВЕНТИЛЯТОРА и температуру воздуха для обеспечения малозумной работы системы и создания здоровой атмосферы.

### ПРИМЕЧАНИЕ

- Если установить таймер сна после того, как был установлен таймер выключения или таймер включения, то действовать будет таймер сна, а не таймеры выключения и включения, установленные ранее.
- Во время действия таймера сна невозможно установить другой таймер.
- Если по истечении времени таймера сна снова нажать кнопку таймера сна, он будет снова установлен с прежними настройками.
- Таймер сна достаточно настроить всего один раз.

# УСТАНОВКА ПРОВОДНОГО ПУЛЬТА ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

- (a) Подключение к клеммному блоку;
- Снимите крышку клеммного блока
  - Подключите соединение проводного пульта дистанционного управления к разъему CN1102 электрошита
  - Установите крышку клеммного блока на место
- (b) Монтаж проводки для установки проводного пульта дистанционного управления (2 способа);
- Корпус проводного пульта дистанционного управления можно открыть, надавив на пазы отверткой с плоским жалом (см. рисунок ниже)



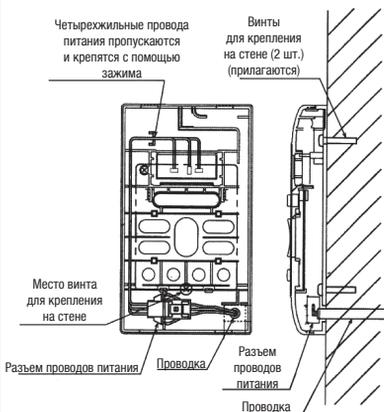
- Определите местоположение пульта дистанционного управления, чтобы длина провода не превышала 5 метров.

**ВНИМАНИЕ**  ● Не разрезайте прилагаемый провод. Излишек провода необходимо аккуратно свернуть и закрепить в безопасном месте.  
● Не наращивайте провод, используя дополнительные провода.

## Иллюстрации к электромонтажу

### Электромонтаж при врезке в стену (входит в комплект поставки)

1. Подключение проводов через проем в стене:
  - Закрепите нижнюю часть корпуса на стене при помощи прилагаемого винта.
  - Прикрепите верхнюю часть корпуса к закрепленной нижней части (подробности установки см. на рисунке ниже)



### Электромонтаж проводки сверху (альтернативный)

2. Подключение проводов изнутри верхней части верхнего корпуса:
  - Отломите кусачками перфорированную заглушку в верхней половине нижней части корпуса.
  - Зачистите отверстие ножом. Закрепите нижнюю часть корпуса на стене при помощи прилагаемого винта.
  - Подключите провода к зажиму проводов электропитания.
  - Пропустите провода сквозь предусмотренное отверстие в верхней части корпуса.
  - Прикрепите верхнюю часть корпуса к закрепленной нижней части (подробности установки см. на рисунке ниже)

